

広報

ひこね

2020
(令和2年)
12/1

- 冬の琵琶湖岸・風物詩 -

かぶらのほさ掛け

11月13日、石寺町（JA東びわこ農産物直売所「美浜館」敷地内）で県の伝統野菜「万木（ゆるぎ）かぶ」などのほさ掛けが行われました。カブなどの野菜は、冷たい風に当てることで甘味が凝縮し、天日干しをすることで、おいしい漬物になるそうです。

おいしい漬物になりますように・・・



農家の皆さん

- 特集 - 令和元年度決算

令和元年度 決算

「決算」…予算を1年間どのように使ったのかを整理したもの

彦根市の財政

令和元年度の一般会計の決算額は、歳入が457億2,805万2千円、歳出が445億5,009万6千円となり、前年度と比べ、歳入で1.9%の増、歳出で1.7%の増となりました。特別会計・企業会計は左表のとおりです。

☎ 財政課 ☎30-6107 FAX 22-1398

一般会計

歳入額	歳出額
457億2,805万2千円	445億5,009万6千円

特別会計

会計名	歳入額	歳出額
国民健康保険事業	98億1,353万円	97億6,809万円
下水道事業	57億4,075万9千円	56億1,212万6千円
休日急病診療所事業	6,574万8千円	4,936万5千円
農業集落排水事業	2億7,821万4千円	2億7,821万4千円
介護保険事業	86億2,709万5千円	86億2,191万5千円
後期高齢者医療事業	12億3,893万6千円	12億1,973万6千円

企業会計

病院事業	135億3,340万8千円	141億9,092万8千円
水道事業	26億4,637万7千円	32億485万円

令和元年度に取り組んだ主な事業



文化・文化財の分野

- 特別史跡「彦根城跡」公有地化推進事業
2,218万3千円
特別史跡彦根城跡内の民有地について、適切な維持管理を図るために、公有地化を進めました。
- 特別史跡「彦根城跡」保存整備および維持管理事業
1,022万8千円
特別史跡彦根城跡の整備基本計画および旧八景亭を含めた名勝玄宮楽々園の保存活用計画の策定に取り組みました。
- 彦根城世界遺産登録にかかる推薦書作成事業
89万5千円
彦根城の世界遺産登録を推進するために、彦根城世界遺産登録に必要な推薦書原案の作成を県市連携で行いました。



都市基盤・環境の分野

- JR稲枝駅周辺整備事業
9,988万3千円
湖東圏域南部の玄関口であるJR稲枝駅へのアクセス道路など、稲枝駅周辺の整備を行いました。
- 松原町大黒前鴨ノ巣線街路事業
1億2,445万9千円
第79回国民スポーツ大会および第24回全国障害者スポーツ大会の主会場の周辺設備の一環として、都市計画道路松原町大黒前鴨ノ巣線の整備に着手しました。
- 橋りょう長寿命化推進事業
2億686万2千円
老朽化対策として栗見橋修繕工事に着手し、長寿命化修繕計画の見直しを行いました。



(仮称)彦根市新市民体育センターの工事状況(令和2年9月時点)



整備した同報系屋外防災放送設備

生涯学習・産業の分野

- 市民体育センター整備事業
1億7,222万8千円
(仮称)彦根市新市民体育センターの整備として、前年度に引き続き、敷地造成工事を実施しました。
- 図書館運営・施設管理事業
6,855万8千円
図書館施設の安全性を高めるため、耐震補強工事を行いました。
- まち・ひと・しごと「ひこねで暮らそう」リフォーム事業
1,003万8千円
定住人口の増加を図るとともに、市内業者での施工を対象とすることにより地域経済の活性化を図るため、移住、新婚および子育てならびに3世代同居における住環境の整備に、助成を行いました。

その他

- 次期総合計画等策定事業
843万2千円
彦根市総合計画審議会を開催するとともに、次期彦根市総合計画および第4次彦根市国土利用計画の策定に向け、市民意識調査および基礎調査を実施しました。
- シティプロモーション推進事業
235万9千円
彦根市シティプロモーション戦略に沿って、市民オープン座談会やプレゼンテーションイベントを市民と協働で開催したほか、市民ライター養成講座やSNSイベントなどにより、市民主導の魅力発信を推進しました。

人権・福祉・安全の分野

- 防災体制整備事業
1億1,995万4千円
災害時に、市民へ迅速かつ正確な情報伝達を行うため、エフエムひこね放送波を活用した同報系屋外防災放送設備を、新たに18か所整備しました。
- 車両整備事業
6,189万9千円
消防署南分署に配備している高規格救急自動車の更新のほか、消防団に配備している消防ポンプ自動車等の更新整備を行いました。

次世代育成・市民交流の分野

- 河瀬小学校校舎増築事業
2億9,225万9千円
児童数の増加により、教室不足が発生する河瀬小学校について、普通教室棟校舎の増築に着手しました。
- 佐和山小学校校舎増築事業
1,314万4千円
児童数の増加により、教室不足が発生する佐和山小学校について、既存教室の改修に着手しました。
- 湖東定住自立圏病児・病後児保育事業
3,318万8千円
湖東定住自立圏で取り組んでいる病児・病後児保育について、病児保育室「こあら」の専用棟増築に対し助成を行い、保育環境の向上を図りました。

シティプロモーション プレゼンテーションイベント



2020/12/1

増築した河瀬小学校 普通教室棟



名勝玄宮楽々園



修繕工事中の栗見橋



2020/12/1

借金の状況

残高は約 420 億円

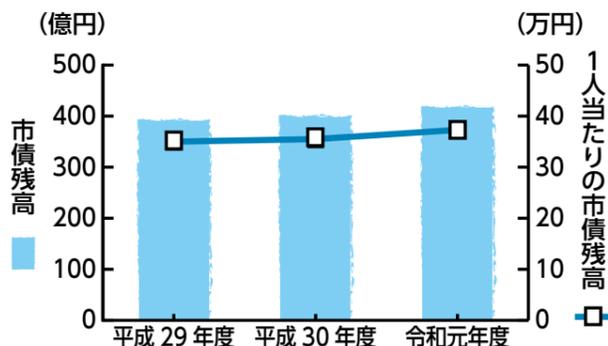
自治体の借金にあたる市債の普通会計現在高は、419億8,048万8千円となり、前年度から18億2,574万6千円の増となりました。

主な要因は、県事業である都市計画道路原松原線街路事業に伴う都市計画道路整備事業債や本庁舎耐震化整備事業に伴う庁舎等整備事業債が大きく増加したためです。

臨時財政対策債の発行額は14億2,710万4千円となりました。

臨時財政対策債とは、もともと地方交付税の一部であったもので、国の財源不足から、国と地方が折半で起債することとなり、後年度に支払う元金と利子は、全額交付税で支払われることから「交付税の後払い」ともいわれる制度です。

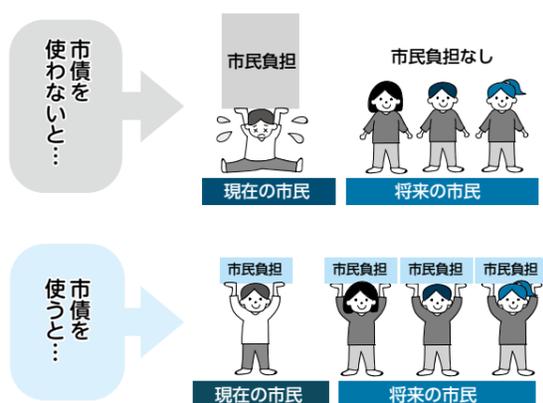
臨時財政対策債を除いた市債残高は、前年度より17億2,742万8千円増の219億7,117万8千円となりました。市民一人当たりの市債残高は、前年度より1万8千円増の37万3千円となりました。



Q. なぜ借金をするの？

A. 災害復旧や、公共施設の整備が重なった場合など、一時期に多額の経費が必要になります。その年度の収入だけで賄おうとすると、他の市民サービスの提供に支障をきたしてしまいます。

次の世代まで長く利用される公共施設は、現在の市民の皆さんだけでなく、将来の市民の皆さんも利用するものであるため、世代間の負担を公平にするためにも、市の借金である市債を活用します(右図のとおり)。



財政指標

財政の早期健全化や再生の必要性を判断するための指標のことを「健全化判断比率」といいます。次のとおり、4つの比率があります。

①実質公債費比率

年間収入に対し、借金の返済額が占める割合を示すもの。7.3%は健全な状況です(法令上、25%以上はイエローカード(※1)、35%以上はレッドカード(※2))。

②将来負担比率

今後返済が必要な借金などの総額が、収入の何倍に相当するかを示すもの。42.9%は健全な状況です(法令上、350%以上はイエローカード(※1))。

③実質赤字比率、④連結実質赤字比率

一般会計や特別会計などが赤字かどうかを示すもの。ともに発生していません。

※1 自主的な改善努力による財政健全化が必要な状態
 ※2 国などの関与による確実な再生が必要な状態

健全化判断比率 (%)

区分	実質赤字比率	連結実質赤字比率	実質公債費比率	将来負担比率
算定数値	—	—	7.3	42.9
早期健全化基準	12.11	17.11	25.0	350.0
財政再生基準	20.00	30.00	35.0	—

資金不足比率 (%)

区分	算定数値	経営健全化基準
下水道事業特別会計	—	20.0
農業集落排水事業特別会計	—	20.0
病院事業会計	—	20.0
水道事業会計	—	20.0

★ 実質赤字、連結実質赤字、資金不足が生じていないものは、「—」で表示しています。

決算から分かる

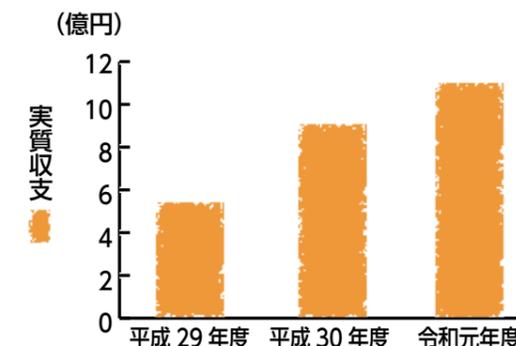
財務状況

収支の状況

約 11 億円の黒字

自治体の決算収支をあらゆる一般会計の実質収支は、昭和33年度以降、毎年度黒字となっています。令和元年度決算は、11億442万9千円の黒字となりました(右のグラフのとおり)。

これは、歳出では、総務費、民生費、消防費、教育費、公債費が前年度に比べ増加しましたが、地方交付税や地方特例交付金等が増収になったことに加えて、地方債の発行の大幅な増加により歳入を確保したことによるものです。



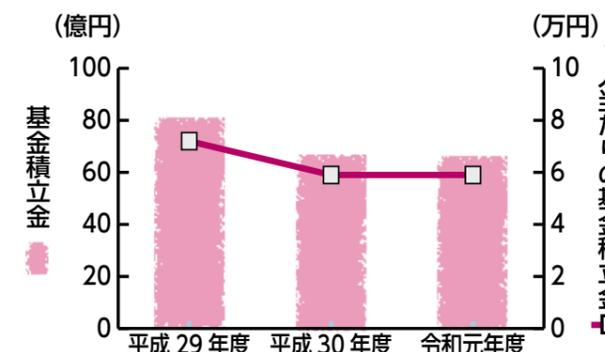
貯金の状況

残高は約 67 億円

自治体の貯金にあたる基金積立金の普通会計現在高は、66億5,195万9千円となり、前年度から4,844万3千円減少しました(右のグラフのとおり)。

主な基金の取り崩しは、教育施設整備基金で、2億9,913万8千円、職員退職手当基金で、2億8,683万円となりました。

市民一人当たりの基金積立金は、前年度から増減なしの5万9千円となりました。



Q. なぜ貯金をするの？

A. 自治体の主要な財源である市税などの収入は、経済状況により変化することがあり、一定ではありません。安定した市民サービスを継続して提供していくためには、災害や急激な経済状況の悪化など、不測の事態にも備えておく必要があるからです。



PICK UP!

彦根愛知犬上地域新ごみ処理施設整備事業 環境影響評価方法書の縦覧・住民説明会

彦根愛知犬上広域行政組合では、新ごみ処理施設整備事業に関する環境影響評価手続きを進めています。このたび、滋賀県環境影響評価条例に基づき、環境影響評価方法書（以下「方法書」）とその要約書を作成しました。次のとおり、縦覧するとともに住民説明会を開催します。

※【環境影響評価方法書とは】
どのような項目について、どのような方法で調査・予測・評価をしていくのかという計画を示したものです。

縦覧

- ▶ **名称** 彦根愛知犬上地域新ごみ処理施設整備事業
- ▶ **種類** 廃棄物の処理及び清掃に関する法律第8条第1項に規定する一般廃棄物処理施設であって焼却により処理する施設の設置の事業
- ▶ **規模**（1日あたり） 焼却施設：147トン、リサイクル施設：35トン
- ▶ **対象事業実施区域** 清崎町地先（西清崎）
- ▶ **調査地域** 対象事業実施区域を中心に半径約2kmの範囲

【方法書などの縦覧】

- 🕒 12月18日（金）～令和3年1月18日（月）
（次の縦覧場所の執務時間内）
- 📍 園総合企画部県民活動生活課県民情報室（大津市京町四丁目）、園湖東環境事務所（元町）、彦根愛知犬上広域行政組合（犬上郡豊郷町）、生活

環境課、支所、各出張所、グリーンピアひこね、彦根愛知犬上広域行政組合のホームページ（下のQRコード）

説明会

- 🕒 12月20日（日）
- ① 14：00～15：30
- ② 19：00～20：30
- 📍 グリーンピアひこね（清崎町）
- 【方法書について環境保全の見地から意見がある場合】12月18日（金）～令和3年2月1日（月）（必着）に意見書を郵送か直接窓口
- ※縦覧場所でも提出できます（縦覧期間中のみ）。

- 🗨️ 彦根愛知犬上広域行政組合建設推進室（犬上郡豊郷町四十九院1252「豊栄のさと」内）
- ☎ 35-0015
- FAX 35-4711



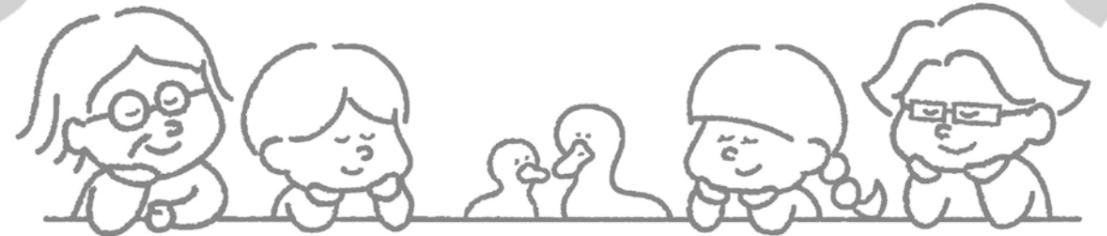
〈 広告欄 〉

PICK UP!

彦根の未来を創る アイデアコンテスト

～あなたの夢、私たちにも応援させてください～

彦根の未来に向けて
動き出したい！
でもどうやったら
いいかわからない...



あなたの夢をカタチにするためのアイデアや
あなたの大切な人や彦根を少し幸せにできるアイデアを募集します

- コロナ禍をプラスの力に変えるアイデア
- コロナでもくじけないあなたの夢の実現アイデア
- ニューノーマル、With コロナで彦根を良くするアイデア
- その他、まちを良くする未来志向のアイデアなら何でもOK！

応募条件 次の項目のいずれにも該当すること

- ▶ 市内で実施される取り組みについてのアイデアであること
- ▶ 起案者（応募者）がアイデアの実施主体であること

※グループでの応募もできます。

応募 12月1日（火）～令和3年1月6日（水）にWEB応募フォーム（右のQRコード）

他

- ▶ 応募者には限定グッズを進呈します（先着50人）。
- ▶ 応募されたアイデアは、彦根市ホームページやSNS（交流サイト）などで紹介するほか、ビバシティ彦根のセンターモールに掲示します。

※会場は新型コロナウイルスの感染拡大状況などを考慮して決定します（オンライン開催になる場合もあります）。



※詳しくは彦根市ホームページをご覧ください。

問い合わせ先 彦根市シティプロモーション戦略推進委員会事務局（シティプロモーション推進課内）

☎ 30-6143 FAX 22-1398

コンテストの流れ

- ①一次・WEB書類審査**
[1月14日（木）結果発表]
アイデアへの想い・内容をもとに一次審査通過者を決定します（12月17日（日）に、応募の説明会兼ワークショップを開催）。
- ②ブラッシュアップサポート**
[1月下旬&2月中旬]
彦根市シティプロモーション戦略推進委員会が、アイデアの磨き上げやコンテストのプレゼン資料の作成をサポートします。
- ③最終・プレゼン審査**
[3月14日（日）アイデアコンテスト]
- ④実現に向けたサポート**
最終審査通過者のアイデアを、彦根市シティプロモーション戦略推進委員会が、親身にサポートしていきます。



イベント・講座

ウィズ市民企画講座

「我が人生80年-少年のように生きる-」
終活と断捨離のあいまに考えよう

気象学者の古川武彦さんを講師に迎え、人生を謳歌するには自分はどう生きていけばいいのかを考えます。

🕒 12月9日(水)13:30~15:30

📄 20人 (先着順)

📄 12月7日(月)までに電話、FAX、メール、直接窓口のいずれか

📍 男女共同参画センター「ウィズ」(平田町) ☎・FAX 24-3529

✉ with.hikone@oboe.ocn.ne.jp

ひこねで朝市

「食の安全」「地産地消」「手作り」を掲げ、地場野菜・豆腐・湖魚料理・手作り雑貨などを販売します。

🕒 12月20日(日)8:00~12:00

📍 滋賀県護国神社(尾末町)

👤 出店の申し込みは、お問い合わせください。

📞 ひこねで朝市実行委員会

☎ 24-4461

✉ hikonedesaichi55@gmail.com

健康・福祉

シニアライフアップ講座Ⅲ はじめてバランスボール教室

バランスボールでダイエット & 骨盤の歪みを改善する体験講座です。

🕒 12月14日(月)

10:00~11:30

🎯 市内在住、令和2年3月31日時点で60歳以上(同センターでのバランスボール講座の受講者は対象外)

📄 7人程度(先着順)

💲 200円(貸しボール代)

📄 12月1日(火)9:00~電話

📍 市民交流センター(里根町)

☎・FAX 23-3582

男性介護者のつどい 彦根こんき会

認知症などの家族を介護する男性同士で語り合ひましょう(途中からでも参加できます)。

🕒 12月14日(月)

10:30~15:00

📍 市民交流センター(里根町)

💲 200円(昼食代は別途必要)

📞 家族の会滋賀県支部(小宮さん)

☎ 080-3797-4530

元気21歩こう会

七曲がり周辺のコースを歩いて、彦根大仏を見に行きましょう。

🕒 12月21日(月)

13:30~15:00

(受付13:00~13:30)

📍 千鳥ヶ丘公園駐車場(平田町)

💲 100円(保険代)

📄 12月2日(火)~同11日(金)に電話(1申込につき1人まで)

📞 ひこね元気クラブ21事務局(健康推進課内)

(月・水・金曜10:00~16:00)

☎ 080-2944-4281 FAX 24-5870

がん患者サロン

りらく彦根

がん患者やその家族の交流の場です。がんと向き合っている人同士だから分かり合える思いを共有しましょう。

🕒 12月22日(火)13:00~15:00

📍 市立病院(八坂町)

📄 15人(先着順) 📄 電話かメール

📍 市立病院がん相談支援センター

☎ 22-6050(代表)

✉ gansoudan@municipal-hp.hikone-shiga.jp

健康・福祉

福祉有償運送の登録申請

NPO法人などが、外出支援が必要な人に福祉有償運送で移送サービスを行う場合、事前に運営協議会へ申請・合意を得て、運輸支局へ登録する必要があります。

📄 12月18日(金)17:15(必着)までに郵送か直接窓口

👤 今回の申請分は、1月下旬または2月上旬に開催予定の運営協議会にて審査を行います。必要書類など、詳しくは彦根市ホームページをご覧ください。

📞 彦根市福祉有償運送運営協議会事務局(障害福祉課内)(〒522-0041平田町670)

☎ 27-9981 FAX 30-9231

きこえの相談

聴力検査をはじめ、専門家(言語聴覚士)が、きこえや補聴器に関する相談に応じます。

🕒 令和3年1月16日(土)

10:00~16:00

📍 能登川コミュニティセンター(東近江市蘇光寺町)

👤 会話が聞き取りにくい、補聴器をつけてもよく聞こえない、などきこえや補聴器に悩みがある人

📄 電話かFAX

📞 団聴覚障害者センター

☎ 077-561-6111

FAX 077-565-6101

12月1日(火) 世界エイズデー

エイズとは、「HIV」というウイルスに感染して免疫力が低下し、さまざまな疾患を発症した状態のことです。日本では、1日に約4人の新規HIV感染・エイズ患者が報告されています。特に滋賀県では、「HIV感染発覚時に既にエイズを発症している率」が全国ワースト3位で極めて高い状況にあります。

HIVは感染しても自覚症状が現れません。「自分には関係ない」と思わず、愛する人を守るためにも、少しでも気になる場合は検査を受けましょう。

< HIV検査(要予約) >

🕒 毎月

【第1火曜日】9:20~10:20

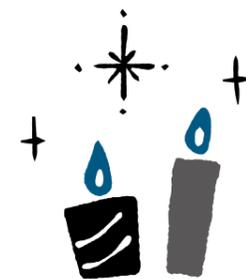
【第3火曜日】13:40~15:00

📄 検査項目 HIV、梅毒、肝炎ウイルス(B型・C型)

※匿名で予約・検査が可能です(検査結果は即日お伝えします)。

📍 団彦根保健所(和田町)

☎ 21-0281 FAX 26-7540



高齢者の就業支援講習会

①旅館・ホテルスタッフ技能講習

②MOS(マイクロソフト・オフィス・スペシャリスト)検定対策講習【ワード編】

③介護送迎運転者講習

④MOS検定対策講習【エクセル編】

🕒 ①令和3年1月18日(月)、同20日(火)、同25日(月)、同27日(火)、2月1日(月)、同3日(火)

10:00~16:00

②令和3年1月26日(火)~同29日(金)、2月1日(月)、同2日(火)

10:00~16:00

③令和3年2月9日(火)、同10日(水)、同12日(金)

9:30~16:00

④令和3年2月12日(金)、同15日(月)~同19日(金)

10:00~16:00

🎯 県内在住、令和2年3月31日時点で60歳以上

💲 無料(交通費・昼食代は自己負担)

👤 会場、定員、申込締切日、面接日時などはお問い合わせください。

📄 近くのハローワーク、シルバー人材センターにある申込書に必要事項を書いて、FAXか郵送

📞 (公社)滋賀県シルバー人材センター連合会(〒520-0054 大津市逢坂1-1-1)

☎ 077-525-4128

FAX 077-527-9490



滋賀県障害者差別のない共生社会づくり条例フォーラム

①演劇「秋の風は二度吹く」(写真右)

出演:劇団まちプロ座(共生シンフォニーまちかどプロジェクト)

②講演「滋賀県障害者差別のない共生社会づくり条例」

講師:植草学園大学副学長 野澤 和弘さん



🕒 12月6日(日)13:00~16:00

📍 ビバシティ彦根(竹ヶ鼻町)ビバシティホール

📄 150人(先着順)

📄 11月29日(日)までに、電話、FAX、郵送、メールのいずれか

📞 (公財)滋賀県身体障害者福祉協会

(滋賀県障害者社会参加推進センター事務局)

(〒525-0072 草津市笠山八丁目5-130)

☎ 077-565-4832 FAX 077-564-7641

✉ info@kenshinkyo-shiga.com

..... < 広告欄 >

新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください（発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いいたします）。

【省略記号】🕒日時 📍場所 🎯対象 📄定員 💰費用（記載なし：無料）🏠その他 📠託児 📝申込 📧応募 🗨️問い合わせ先

イベント・講座

スポーツ

健康・福祉

子育て・教育

文化・芸術

環境・エコ

お知らせ

子育て・教育

おやこ広場
クリスマス会を楽しもう

親子で簡単なクリスマスの製作や催し物を楽しみます（要事前申込）。

🕒 12月12日(土)

【1部】10:00～10:40
【2部】10:50～11:30

🎯 乳幼児と保護者

📄 各部10組ずつ（先着順）
（1組4人まで）

📝 12月2日(水)～同11日(金)に電話か直接窓口

📍 男女共同参画センター「ウィズ」(平田町)

☎・📠 24-3529



親子で遊ぼうクリスマス

親子で、音楽遊びやふれあい遊びを楽しみましょう。

🕒 12月15日(火)
10:30～11:30

🎯 平成29年4月2日～同31年4月1日生まれの未就園児と保護者

📄 5組（先着順）💰 200円

📝 12月2日(水)9:00～電話か直接窓口

📍 市民交流センター（里根町）

☎・📠 23-3582

天高く飛ばそう 箱囃子

もうすぐお正月！高く高く飛ばせる凧を作りましょう。



🕒 令和3年1月9日(土)
10:00～11:30

🎯 幼児～小学生（幼児は保護者同伴）

📄 20組（先着順）💰 300円

📝 12月19日(土)～同26日(土)に電話か直接窓口

📠 2人（乳幼児）（先着順）

📍 ふれあいの館（八坂町）

☎ 25-4452 📠 47-5088

<申請期限>

令和3年
2月28日(日)(必着)

※来所の場合は
同26日(金)まで

申請はお済みですか？ <新型コロナウイルス感染症対策>

ひとり親世帯臨時特別給付金

基本給付

1世帯当たり **5万円** 第2子以降
1人につき3万円を加算

🎯 次のいずれかに該当するひとり親で、18歳までの子（18歳に達する日以降、最初の3月31日まで）または20歳未満で中度以上の障害がある子を監護している人

① 公的年金などを受けていることにより、児童扶養手当の支給を受けていない人（児童扶養手当の支給制限限度額を下回る人に限りです）

② ①以外の人（本人や同居家族の所得が一定以上であるため児童扶養手当を受けていない人、令和2年6月以降に新たにひとり親となった人など）で、新型コロナウイルス感染症の影響を受けて家計が急変し、直近の収入が児童扶養手当の対象となる水準に下がった人

※給付金の支給要件や申請手続きなど、詳しくはお問い合わせください。

🗨️ 子育て支援課 ☎ 26-0994 📠 26-1768

追加給付

1世帯当たり **5万円**

🎯 基本給付の支給対象者のうち、新型コロナウイルス感染症の影響により収入が減少した人で次のいずれかの項目に該当する人

▶ 令和2年6月分の児童扶養手当を受給している

▶ 年金を受給していることにより、6月分の児童扶養手当が停止になっている

子育て・教育

赤ちゃんサロン

子育てに関する情報交換や、保護者同士が出会える場です。

🕒 12月17日(木)
13:30～15:00

🎯 3～6か月児と保護者

🏠 時間内ならいつでも参加できます。

子ども教室 オリジナルキャンドル作りに挑戦！

自分だけのろうそくを作って、クリスマスの雰囲気を感じよう！

🕒 12月20日(日) 13:30～15:00

🎯 小・中学生（小学生は保護者同伴）

📄 10人（先着順）💰 400円

📝 申込期間 12月5日(土)～同16日(水)



📝 電話か直接窓口 / 🗨️ 子どもセンター ☎ 28-3645 📠 28-3646

チケット情報

ひこね市文化プラザ

令和3年3月21日(日) 14:00 メッセホール

ひこね市民大学特別講座
田中ウルヴェ京
講演会



「トップアスリートに学ぶ
ストレスをやる気に
変える方法」

📄 指定 【12月19日(土)9:00～予約開始】
一般1,000円 友の会800円

🎯 小学生以上 📠 託児あり(有料・要予約)

申込・お問い合わせ先 チケットセンター
☎ 27-5200 (9:00～19:00)
チケットはインターネットでも購入いただけます。
<https://bunpla.jp/>

12月の休館日：7日(月)、14日(月)、21日(月)
28日(月)～31日(木)

みずほ文化センター

令和3年1月31日(日) 11:00/14:00 多目的ホール【共催公演】

びわ湖ホール声楽アンサンブル 出演：
「みんなで音楽会に出かけよう！」 びわ湖ホール声楽アンサンブル

※入場無料（往復はがきによる事前申し込みが必要）
※4歳以上入場可（小学生以下は保護者同伴）。託児サービスはありません。
詳しくはお問い合わせください。

📄 自演亭 みずほ密席 多目的ホール 🎯 小学生以上 📠 託児あり(有料・要予約)

令和3年1月16日(土) 14:00 「新春落語まつり」

📄 指定 【発売中】
一般前売1,500円
高校生以下前売1,000円
一般当日1,800円
高校生以下当日1,200円

出演：笑福亭瓶吾
笑福亭恭瓶、桂治門、
笑福亭鶴太

令和3年2月20日(土) 14:00 「Vol.36」

📄 自由 【12月13日(日) 9:00～発売開始】
前売500円
当日600円

出演：笑福亭瓶吾
笑福亭生寿、土方兄弟、
ドキドキ☆純情ガール

令和3年3月20日(土・祝) 14:00 「Vol.37」

📄 自由 【12月13日(日) 9:00～発売開始】
前売500円
当日600円

出演：笑福亭呂竹
笑福亭飛梅、雷ジャクソン、
ブルーウェーブ

申込・お問い合わせ先 みずほ文化センター ☎ 43-8111 (9:00～17:00)

12月の休館日：1日(火)、8日(火)、15日(火)、22日(火)、29日(火)～31日(木)

【ひこね市文化プラザ各公演 発売初日の予約の取り扱い】
※電話予約・インターネット予約のみの受付となります。
※窓口でのチケット引き取り・販売は翌開館日から承ります。

◎表記の価格は全て税込価格です。
◎入場制限のある公演は、託児サービスを実施します。
子ども1人1,000円。各ホールまで事前予約が必要です。

文化・芸術

Life&Art2021 出展者募集

生きることの楽しさ、面白さを、芸術を通して体験するアートイベントに出展してみませんか。



④ 令和3年5月4日(火・祝)、同5日(水・祝)
いずれも10:00~16:00

場 荒神山公園(日夏町)

対 次のいずれかに該当する人

▶自分が制作したオリジナル作品の展示、販売ができる人(他人の制作物の展示、販売はできません)

▶自分のパフォーマンスを作品として披露する、または参加者に体験してもらうことができる人

定 100組(先着順)

費 出展料:7,000円(2日間)

申 12月2日(水)~令和3年3月15日(月)

※申込方法など、詳しくはLife&Art

ホームページ(右のQRコード)をご覧ください。

※出展決定者には、出展許可証と当日のスケジュールを送付します。

問 高木・技研特別共同体 ☎ 21-3923



お知らせ

償却資産の申告期限は2月1日(月)です

償却資産とは、事業のために使うことのできる土地・家屋以外の資産(法人税または所得税を課税されていない人が所有する資産を含む)のことで、固定資産税の課税対象です。市内の事業用資産(貸し付けているものを含む)の所有者は、毎年1月1日時点の所在地、種類、数量などを申告する必要があります。

令和3年度に限り、新型コロナウイルス感染症の影響を受け事業収入が減少した中小事業者などへの固定資産税の軽減措置があります。

詳しくは彦根市ホームページ(右のQRコード)をご覧ください。



【償却資産】



【軽減措置】

● インターネット(エルタックス)でも申告できます

窓口に行ったり、郵送したりする手間が省けるだけでなく、複数の自治体への申告も一度の送信でできます。詳しくは、エルタックスのホームページ(右のQRコード)をご覧ください(エルタックスで申告する場合マイナンバーの確認資料は不要)。



※新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため、郵送またはエルタックスでの申告にご協力をお願いします。

問 税務課 ☎ 30-6138 FAX 22-1398

<新型コロナウイルス感染症対策>

会計年度任用職員(フルタイム)募集

▶業務内容 窓口・電話対応、書類作成など

▶人数 2人

▶任期 任用の日~令和3年3月31日(水) ※更新なし/試用期間は1か月間

▶勤務時間 8:30~17:15(休憩1時間含む)

▶基本給 月額150,600円

▶その他手当 地域手当、通勤手当

※勤務場所は、彦根駅西口仮庁舎(大東町)、中央町仮庁舎(中央町)、福祉センター(平田町)、市民会館(尾末町)、くすのきセンター(八坂町)のいずれかです。【選択不可】

対 次の要件のいずれにも該当する人

▶新型コロナウイルス感染症の感染拡大の影響により、仕事を解雇されたり、内定を取り消されたりなどして、現在求職中の人

▶受付時点で彦根市内に住居登録がある人

応募条件 パソコン(MicrosoftのWord、Excel)の基本的操作が可能なこと

応募方法 応募用紙(指定様式)を直接人事課窓口(彦根駅西口仮庁舎4階)または郵送で提出

応募期間 12月1日(火)~同14日(月)(必着)
※応募書類などは人事課窓口にあります(彦根市ホームページからもダウンロードできます)。

<選考方法>面接

④ 12月17日(木)13:30 場 彦根駅西口仮庁舎

他 合格者には面接実施日から7日以内に連絡します。 ※詳しくは彦根市ホームページ(下のQRコード)をご覧ください。

問 人事課(☎ 522-0074 大東町2-28、平日8:30~17:15)

☎ 30-6106 FAX 22-1398



新型コロナウイルス感染症の感染拡大を防止するため、各事業の実施を中止・延期することがあります。開催の有無や詳しい情報は、お問い合わせください(発熱や咳などの風邪症状がある場合、参加を控えていただきますようお願いいたします)。

市職員を募集します

受験申込書などの配布場所、受験の申込、問い合わせ先
人事課(彦根駅西口仮庁舎4階) ☎ 30-6106 FAX 22-1398

試験区分・職務内容	人員	受験資格	受付期間・試験日
上級一般事務 一般行政事務	5人程度	次のいずれかに該当する人 ①平成2年4月2日から同11年4月1日までに生まれた人 ②平成11年4月2日以降に生まれた人で、学校教育法に基づく大学(短期大学を除く)を卒業した人または令和3年3月31日までに大学を卒業する見込みの人	受付期限 12月15日(火) 8:30~17:15(土・日曜日は除く) ※郵送は12月15日(火)の消印有効 第1次試験日 12月26日(土)
上級一般事務 (育児休業代替任期付職員) 一般行政事務	5人	次のいずれかに該当する人 ①平成11年4月1日までに生まれた人 ②平成11年4月2日以降に生まれた人で、学校教育法に基づく大学(短期大学を除く)を卒業した人	受付期限 令和3年1月12日(火) 8:30~17:15(土・日曜日、祝日および年末年始の休日【12月29日(火)~令和3年1月3日(日)】は除く) ※郵送は令和3年1月12日(火)の消印有効 第1次試験日 令和3年1月23日(土)
上級一般事務 【福祉関係所属勤務】 (育児休業代替任期付職員) 生活保護法等に基づく相談業務および関連する行政事務	1人	次のいずれかに該当する人 ①社会福祉士の資格を有する人(取得見込みを除く) ②社会福祉主事の任用資格を有する人(取得見込みを除く)	
保育士・幼稚園教員 (育児休業代替任期付職員) 保育業務および関連する行政事務	7人	次のいずれにも該当する人 ①保育士の登録をした人(取得見込みを除く) ②幼稚園教諭1種または2種の免許状を有する人(取得見込みを除く)	

..... 寒さから水道管を守りましょう

● 水道管の防寒方法

厚手の布や市販の保温材を蛇口まで巻きつけ、その上にビニールなどを巻いて、直接冷気を受けないようにしてください。

● 水道管が凍りついて水が出ないときは

タオルをかぶせて、その上からぬるま湯をゆっくりかけて氷を溶かしてください(写真右)(熱湯は使わないでください。水道管が破裂することがあります)。



● 水道管が破裂したときは

▶水道メーターボックス内のバルブを閉め、破裂した部分に布やテープを巻いて応急手当をし、彦根市指定給水装置工事事業者(指定工事事業者)に修理を依頼してください。
▶敷地内の修理は、指定工事事業者で行ってください(修理費用

は自己負担)。

※指定工事事業者名は彦根市ホームページに掲載しています。

● 水漏れがないか確認を

定期的に水道メーターをチェックし、漏水を早期発見しましょう。

①敷地内の全ての蛇口を閉めた状態でメーターを見る。

②メーター盤内の「パイロット針(※)」の動きを見る。回っている場合、水漏れの可能性があります。

※メーター盤内にある回転する部品(写真右)(製造メーカーにより色や形状は異なる場合があります)。



問 彦根市上下水道料金お客様サービスセンター

☎ 27-2802 FAX 27-2803

上水道工務課 ☎ 22-2648 FAX 22-5433





料金受取人払郵便

彦根局承認

0053

差出有効期限
令和3年6月
30日まで

5 2 2 8 7 9 0

彦根市元町4番2号

彦根市役所

企画振興部 まちづくり推進室

「市政への意見・提言」

係 行



やまおり

次のとおり封筒を作ってください

- ①キリトリ線(破線)に沿って切り、中央をやまおりにしてください。
- ②のりしろにのりをつけて貼り合わせてください。
- ③切手は貼らずにそのままポストへ投かんしてください。

個人情報の取り扱いについて

個人情報については適正に管理し、連絡や回答以外の目的に利用することはありません。

ご意見をお聞かせください！

市政への意見・提言

市では、市民の皆さんの市政への参加をさらに進めていくために、市民の皆さんの考えをお聴きする「市政への意見・提言」の制度を設けています。

市が進めている施策や事業などについて、皆さんの建設的な意見・提言をお待ちしています(封筒は広報ひこねに年2回掲載しています)。

- ▶いただいた意見は、可能な限り、担当部署から文書・電話などで回答します(匿名の場合は回答しません)。
- ▶現地の確認や関係機関との調整などにより、回答するまでに、1か月程度かかる場合があります。

提出方法

- ▶**郵送** 市政に対しての意見を、左の封筒の裏面に記入後、封筒を切り取って、隣の「のりしろ」で貼り合わせポストへ投函(切手は貼らずにそのまま)
- ▶**彦根市ホームページ** 「市政への意見・提言」の専用入力フォームに、意見などを入力して送信

令和2年4～9月受付分の集計結果

166通の意見・提言がありました。下表のとおり、内容別件数では市長直轄組織関連の意見が最も多く、内容は新型コロナウイルス感染症などについての意見でした。

お寄せいただいた意見・提言は、今後の市政運営の中で参考にさせていただきます。貴重な意見をありがとうございました。

問 まちづくり推進室
☎ 30-6117 FAX 22-1398
✉ machizukuri@ma.city.hikone.shiga.jp

所属	件数	所属	件数	所属	件数
市長直轄組織	64	産業部	16	スポーツ部	3
都市建設部	38	歴史まちづくり部	14	議会事務局	2
市民環境部	33	福祉保健部	14	消防本部	1
教育委員会	29	上下水道部	9	出納室	1
総務部	25	子ども未来部	8	担当課なし	5
企画振興部	22	市立病院	4		

※意見の内容により、複数の部課が回答、拝読している場合があります。意見総数より内容別件数の表の総件数は多くなっています。

お知らせ

税金の納め忘れはありませんか？

12月は「ストップ滞納！強化月間」

皆さんが納める税金は、福祉、教育などの身近な行政サービスに使われる大切な財源です。税の公平な負担の観点から、12月は滞納整理を強化しています。未納のまま放置されると、給与の差押などを行う場合があります。

納付が困難なとき

新型コロナウイルス感染症の影響など、やむを得ない事情により納付が困難なときは、徴収猶予制度などがありますので、放置せず、早めにご相談ください。

問 納税課
☎ 30-6109 FAX 22-1398

国民年金保険料の納付は口座振替をご利用ください

- ▶「早割制度」:当月末に口座振替することで月々50円割り引きされる
- ▶「2年前納」「1年前納」「半年前納」:現金納付よりも割引額が多い
- 申** 窓口か郵送 ※口座振替申出書に必要事項を記入・押印(金融機関の届出印)して近くの年金事務所へ【口座のある金融機関窓口でも申込可】
- ※前納を希望する場合は**令和3年2月末まで**にお申し込みください。
- 問** 保険年金課 ☎ 30-6136 FAX 22-1398

付加年金保険料の納付

国民年金の定額保険料(月額16,540円)に月額400円の付加保険料を上乗せして納付することで、将来、より多くの年金額を受給することができます(例:付加年金保険料を1年間納めた場合、将来年額2,400円(200円×12か月)を付加年金として受給)。希望する場合は、彦根年金事務所・保険年金課、支所、各出張所で手続きをしてください。

※農業者年金加入者は、希望の有無にかかわらず、付加年金保険料を納めなければなりません。

※国民年金基金の加入者は、付加年金保険料を納めることができません。

※これらの条件は、制度改正により変更となることがあります。

問 保険年金課 ☎ 30-6136 FAX 22-1398

納め忘れを防ぐために！便利で安心！

市税などの納付は口座振替をご利用ください

申 預貯金口座のある取扱金融機関の窓口
▶彦根市市税等(預金)口座振替依頼書(上下水道料金の手続きの場合は「彦根市上下水道料金口座振替依頼書」)、預貯金通帳、通帳使用印鑑をお持ちの上、お申し込みください。

▶用紙は、各担当課、出納室(彦根駅西口仮庁舎3階)、市内の各金融機関の窓口にあります。

取扱金融機関

- ▶滋賀銀行
- ▶滋賀中央信用金庫
- ▶近畿労働金庫
- ▶京都銀行
- ▶滋賀県信用組合
- ▶滋賀県民信用組合
- ▶ゆうちょ銀行(郵便局)
- ▶りそな銀行
- ▶関西みらい銀行
- ▶大垣共立銀行
- ▶滋賀県信用組合
- ▶東びわこ農業協同組合

税目

- ①固定資産税・都市計画税 ②軽自動車税(種別割) ③市県民税(普通徴収※) ④国民健康保険料(普通徴収※) ⑤介護保険料(普通徴収※) ⑥後期高齢者医療保険料(普通徴収※) ⑦市営住宅家賃 ⑧市営住宅駐車場使用料 ⑨上下水道料金 ⑩し尿処理手数料 ⑪下水道受益者負担金・分担金 ⑫

農村下水道使用料 ⑬保育所等保育料 ⑭放課後児童クラブ負担金

※「普通徴収」…自らが市から送付された納付書などで納めること

他 原則、領収通知書の発行は省略しています。領収は、預貯金通帳の記帳などにより、振替済であることを確認してください(領収通知書の送付を希望する人は、事前に各担当課にお申し出ください)。

問 ①②③税務課 ☎ 30-6108 ④⑤⑥保険料課 ☎ 30-6145 ⑦⑧建築住宅課 ☎ 30-6123 ⑨彦根市上下水道料金お客様サービスセンター ☎ 27-2802 ⑩生活環境課 ☎ 30-6116 ⑪上下水道業務課下水道業務係 ☎ 22-5458 ⑫農林水産課 ☎ 30-6118 ⑬幼児課 ☎ 23-9597 ⑭生涯学習課 ☎ 24-7974

各税目の納期など、詳しくは彦根市ホームページ(右のQRコード)をご覧ください。



お知らせ

障害者雇用推進事業所を表彰

彦根市・彦根商工会議所・稲枝商工会では、社会における障害者雇用の重要性の認識を広め、障害者雇用の促進と就労の安定を図るため、障害者雇用に理解と熱意のある事業所を表彰しています。審査の結果、次の2事業所を決定し、11月に表彰式を行いました。

- ▶(株)ファイブスター
- ▶(株)トライワーク彦根

両事業所とも、積極的に障害者雇用を推進しています。きめ細かな環境整備などを行い、職場定着や、業務意欲向上につながるよう取り組まれています。

📞 地域経済振興課
☎ 30-6119 📠 24-9676

狂犬病予防注射を受けましょう

狂犬病予防注射の接種時期は、例年4～6月末の期間ですが、今年度は新型コロナウイルス感染症の影響に伴い、特例として、12月31日(木)までに注射を受ければ、この期間内に注射を受けたものとみなされます。

まだ狂犬病予防注射を受けていない場合は、速やかに受けましょう。

📞 生活環境課
☎ 30-6116 📠 27-0395



彦根市土砂等による土地の埋立て等の規制に関する条例の施行

土砂等による土地の埋立て等による災害を未然に防止し、生活環境の保全を図るため、12月1日から条例を施行します。

次の項目に該当する場合は、事前に市と協議を行い、許可を受ける必要があります。

- ▶ 1,000平方メートル以上の土地の埋立て
- ▶ 500平方メートル以上の土地で、1,000立方メートル以上の量の土砂等を用いて高さが2メートル以上となる埋立て

※条例の規定に違反する行為は、罰則(最高で1年以下の懲役または100万円以下の罰金)が科せられます。

📞 生活環境課
☎ 30-6116 📠 27-0395

第72回人権週間 12月4日(金)～同10日(木)

「誰か」のことじゃない

あらゆる差別や偏見をなくし、みんなが明るく暮らせる社会をつくるためには、私たち一人ひとりが、人権について正しく理解し、周りの人の人権を尊重する意識を持つことが大切です。人権週間を機会に、家庭で、職場で、学校で、地域で、家族と、友達と、みんなと、身近なことから人権について考えてみてください。

人権に関わる相談は
人権擁護委員・各相談窓口へ

あらゆる差別問題や家庭内、職場内、隣近所での問題などについて相談を受け付けています。

いじめ/体罰/虐待(子ども・高齢者)/配偶者・パートナーからの暴力/家庭内での問題(離婚、扶養、相続など)/外国人差別/インターネット上での誹謗・中傷 など

📞 人権政策課 ☎ 30-6115 📠 24-8577

- ▶ 全国共通人権相談ダイヤル ☎ 0570-003-110
 - ▶ 子どもの人権 110番 ☎ 0120-007-110
 - ▶ 女性の人権ホットライン ☎ 0570-070-810
 - ▶ 外国語人権相談ダイヤル ☎ 0570-090-911
 - ▶ 大津地方法務局人権擁護課 ☎ 077-522-4673
 - ▶ 大津地方法務局彦根支局 ☎ 22-0242
- ※いずれも月～金曜日(祝日、年末年始を除く)の8:30～17:15
※秘密は固く守ります。安心してご相談ください。

【人権擁護委員より】

市では、現在11人の人権擁護委員が、人権相談などの活動をしています。毎日の生活の中で「これは人権問題ではないだろうか?」と感じたり、「法律上どうなるのだろうか?」と思い悩んだりすることがあったら、お気軽にご相談ください。



人権相談の様子(イメージ)

お知らせ

マイナンバーカード交付
休日開庁日

🕒 12月13日(日)、同27日(日)
9:30～13:00
(受付9:30～12:30)

📞 市民課
☎ 30-6111 📠 22-1398

【市政への意見・提言】

改善例(一部)を紹介します

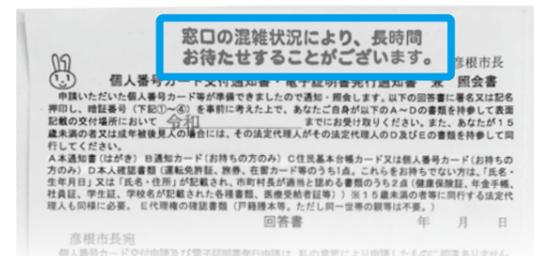
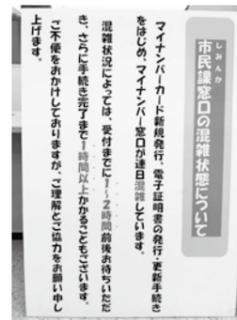
いただいた市政への意見・提言

- ▶ マイナンバーカード交付の待ち時間が長い
- ▶ 待ち時間を教えてほしい
- ▶ 時間がかかる旨、事前に通知書に記載してほしい



次の項目の改善を行いました!

- ① 受付窓口を増設(3ブース→5ブース)
- ② マイナンバーカードの休日開庁日を増設(月1回→月2回)
- ③ 待ち時間の案内パネルを窓口に設置(写真右)
- ④ 彦根市ホームページ上で混雑状況を確認できます。
- ⑤ 時間を要する旨を交付通知のしがきに記載(写真下)



について

たにおり

住所

フリガナ

氏名

電話番号

年齢 20歳未満 20歳代 30歳代
 40歳代 50歳代 60歳以上

お知らせ

被害者支援に関する相談窓口

【おうみ犯罪被害者支援センター】
▶犯罪被害者サポートテレホン
☎ 077-521-8341
(月~金曜、10:00~16:00)
▶(公社)おうみ犯罪被害者支援センター
☎ 077-525-8103
(月~金曜、10:00~16:00)
【滋賀県警察】
▶警察総合相談電話【県民の声110番】
☎ (短縮ダイヤル) #9110
☎ 077-525-0110
(月~金曜、8:30~17:15)

令和3年度金亀公園・荒神山公園 年間利用調整会議

令和3年度中に、大会・イベントなどで優先的に施設の利用を希望する団体は、申込用紙を提出し、会議にご参加ください。

対象施設
▶金亀公園 (テニスコート、多目的競技場)
※野球場は、令和2年度解体工事実施。多目的競技場は、令和3年度に県の連絡橋工事の施工ヤードとして利用予定のため、利用を制限する期間あり (現在調整中)。
▶荒神山公園 (野球場、テニスコート、多目的広場)
利用条件 次の①~④を全て満たすこと

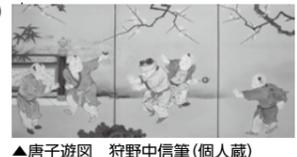
- ①各施設の利用目的に応じたものであること
- ②参加者がおおむね100人以上であること
- ③商行為に該当しないもの
- ④大会準備に相当の時間を要し、通常の申し込みでは実施が難しいもの

申 令和3年1月5日(火) 17:00までに各公園管理事務所にある申込用紙に記入し直接窓口
<調整会議>
🕒 令和3年1月9日(土) 10:00
📍 子どもセンター (日夏町)
🗨️ 高木・技研特別共同体
☎ 21-3923

12月24日(木)まで
「戦に備える-彦根藩の武具管理-」
武士の必需品として大切にされた武具。彦根藩の武具管理の実態を、それを担った人びとを通して紹介します。

令和3年1月1日(金・祝)~2月2日(火)
「子どもをめぐる美術-祈りから遊びまで-」
日本の美術工芸品には、子どもにまつわるさまざまな作品があります。健やかな成長を祈る節句の人形や、吉祥を意味する大勢の唐子(からこ)描く絵画、遊び道具まで、子どもをめぐる営みとそれに関わる多様な作品を紹介します。

■展示解説 令和3年1月9日(土) 14:00~14:40
解説:当館学芸員 場所:講堂
当日受付(先着35人) ※無料(観覧料は別途必要)



▲唐子遊図 狩野中信筆(個人蔵)

常設展示では、井伊家に伝来した名宝を中心に約80点を展示しています。

12月24日(木)まで
紅地変り檜垣地に唐団扇文様厚板唐織
全体に変わり檜垣地を敷き詰め、その上に、梅、牡丹、獅子などをおさめた大ぶりな唐団扇を表します。鬼神の役に相応しい、力強く大様な気分にあふれた一領です。

12月19日(土) 14:00~15:30
「侍中由緒帳」からみえる世界
講師:竹内光久 場所:講堂 当日受付(先着25人)
※100円(市内中学生以下無料、観覧料は別途必要)

■【休館日のお知らせ】12月15日(火)、25日(金)~31日(木)



令和元年度 行政改革の取り組み

市は、長期にわたり持続可能な行財政経営基盤を確立した上で、不断の行財政改革に取り組み、市民サービスの質的向上と活力あるまちづくりを実現することを目標として、令和元年11月に「第5次彦根市行政改革大綱」、令和2年3月に「彦根市行政改革大綱実施計画」を策定しました。取り組みの重点事項と令和元年度の主な取り組み内容は次のとおりです。

健全な財政基盤の確立

歳入確保策の積極的な展開として、彦根市へのふるさと彦根応援寄附をさらに多く受入れるため、ふるさと納税のポータルサイトを3つに増やすとともに、返礼品の拡充を行いました。



働き方・業務改革推進課 ☎ 30-6149 FAX 22-1398

効率的・効果的な行政体制の整備

持続可能な行財政運営の確立として、会議の議事録作成に要する時間の短縮のため、AI(人工知能)を活用した議事録作成支援システムを導入しました。

市民の参画と協働によるまちづくり

持続可能なシティプロモーションを推進するため、戦略の柱である「協働(共創・共走)」「熱を伝える場づくり」「共感を生む情報発信」に沿って、市民がまちの課題に積極的にトライできる環境づくりを目的とした、オープン座談会「Good Roots Meeting」を開催するなど、市民との協働による取り組みを進めました。



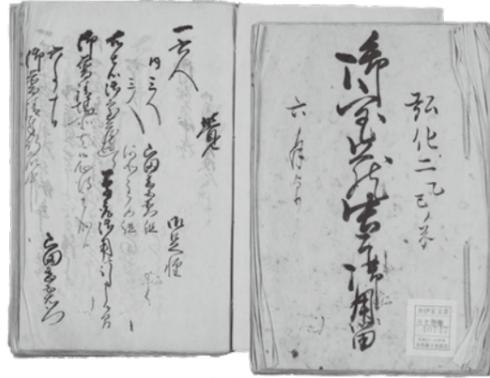
また史料には、この作業に従事するさまざまな人びとが登場します。例えば、虫干し前に御宝蔵周辺の草取りを行う足軽、御宝蔵の武具・道具などを鐘の丸の御守殿へ運び出す中間(藩が召し抱えた武家奉公人)、敷物や着物などをかける衣桁といった虫干しに用いる道具を貸し出す「御作事方」(藩の建築に属する仕事などを担う機関)や「御納戸方」(藩の諸物品管理などを担う機関)などが挙げられます。さらに、この虫干しの期間には武具や茶器の手入れも行われます。

藩主の武具を管理する仕事

井伊家伝来の彦根藩主の甲冑や刀剣をはじめとする武具は、現在、彦根城博物館の学芸員が中心となって保管していますが、江戸時代はどのように管理されたのでしょうか。ここでは、その一端を垣間見ることができる史料「御宝蔵虫干御用留」を紹介します。

この史料は、御宝蔵(彦根城の本丸東側に位置)にある元藩主の武具や道具などを虫干しするにあたり、弘化2年(1845)から安政5年(1858)に作成された事務文書を「御宝蔵方」(御宝蔵の管理を担う機関)の役人が控えた帳面です。虫干しというのはカビや虫食いなどを防ぐために、書類や衣類などを日に干し風に当てるもので、この帳面によると、彦根藩の御宝蔵では土用入りにあわせて、概ね毎年旧暦の6月から7月頃(現在の7月から8月頃)の約1か月間、本丸南側の鐘の丸にある御守殿(鐘の丸南東側に位置)で虫干しを実施していたことが分かります。

写真の古文書は、テーマ展「戦に備える-彦根藩の武具管理-」で11月27日(金)~12月24日(木)の期間、展示します(12月15日(火)は休館)。



▲御宝蔵虫干御用留

れ、御腰物(藩主の刀剣など)の手入れには研屋が召し出されました。

このように江戸時代には、御宝蔵方の役人を中心にさまざまな人びとが協力することで藩主の武具を保管していました。目に映る作品の魅力だけでなく、作品を陰で支えるこつした人びとの仕事にも思いを馳せてみてはいかがでしょうか。

【彦根城博物館学芸員 北野智也】

とよきの玉手箱

博物館からのメッセージ

第291回

お知らせ

広報ひこまちへの広告を募集しています

掲載料 1枠 3万円(1号あたり)
大きさ 縦 45.5mm 横 86mm
申込締切 原則、発行日の1か月前
※詳しくは彦根市ホームページ(右下のQRコード)をご覧ください。ホームページのバナー広告も募集中です。

🗨️ シティプロモーション推進課広報係
☎ 30-6103 FAX 22-1398

市の情報をより手軽に入手しよう!

彦根市総合アプリ ひこまち

【主な機能】ごみカレンダー、子育てカレンダー、プッシュ通知、子育て関連機能、災害などのお知らせ など
※アップストア、グーグルプレイ(右下のQRコード)から無料ダウンロード可能(通信料は利用者の負担)

🗨️ シティプロモーション推進課広報係
☎ 30-6103 FAX 22-1398

イベント・講座
スポーツ
健康・福祉
子育て・教育
文化・芸術
環境・エコ
お知らせ

HAPPY BIRTHDAY!

1歳のお誕生日 おめでとうございます

HAPPY BIRTHDAY!



志萱 幸陽ちゃん
(大藪町)



竹田 雄仁ちゃん
(高宮町)



辻 奈菜未ちゃん
(東沼波町)



古坂 想真ちゃん
(高宮町)



児島 史佳ちゃん
(南川瀬町)



由田 尊瑠ちゃん
(松原町)



中川 志織ちゃん
(平田町)



若林 花歩ちゃん
(南川瀬町)



上野 柚依ちゃん
(高宮町)



西村 拓誠ちゃん
(東沼波町)

1月に1歳を迎える赤ちゃんの写真を募集します

広報ひこねに「氏名」「住所の町名」を掲載します

①赤ちゃんの氏名(ふりがな) ②生年月日③保護者氏名(ふりがな)
④住所⑤電話番号をご記入の上、写真を添付して、次のいずれかの方法でご応募ください。詳しくは彦根市ホームページをご覧ください。

▶メール koho@ma.city.hikone.shiga.jp
▶郵送 〒522-8501 元町4-2 彦根市役所シティプロモーション推進課「赤ちゃん写真」係

応募期限 12月9日(水) (必着)

※応募多数の場合は、抽選を行うことがあります。
※メールを送ってから5日以内に返信がなければ、受付できていない場合がありますのでご連絡ください。
※郵送の場合、応募写真は返却できませんのでご了承ください。

☎ シティプロモーション推進課広報係
☎ 30-6103 FAX 22-1398

わだいのひろば

彦根城のマツ「こも巻き」で冬支度



11月6日、彦根城内(天守前広場やいろは松など)のマツ(約100本)を害虫から守るための「こも巻き」が行われました。江戸時代から続く手法で、現在では冬の風物詩として親しまれています(来年3月の啓蟄の日「こも外し」を行う予定)。

ひこにゃんが国スポ・障スポをPR!



2025年に開催予定の「第79回国民スポーツ大会・第24回全国障害者スポーツ大会」を盛り上げるため、10月27日、彦根城天守前でひこにゃんがPR活動を行いました。観光客の皆さんは写真を撮りながら、ひこにゃんへ声援を送っていました。

12月の乳幼児健康診査

健診名	実施日	対 象
1歳6か月児	11日(金)	2019年 4月26日～ 5月 7日生
	18日(金)	2019年 5月 8日～ 5月23日生
3歳6か月児	7日(月)	2017年 4月27日～ 5月 7日生
	9日(水)	2017年 5月 8日～ 5月16日生
	14日(月)	2017年 5月17日～ 5月31日生
4か月児		市内の小児科医療機関で内科診察を受けていただき、離乳食などに関する相談は管理栄養士・保健師が応じます。すくすく手帳に同封の案内文をご確認ください。

場 くすのきセンター(八坂町)
他 受付時間など、詳しくは彦根市ホームページでご確認ください。

※新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため、彦根市ホームページ内のチェックリストをご確認の上、お越しください。
※幼児健診(1歳6か月児、3歳6か月児)は仕上げみがき用歯ブラシ、フェイスタオルをお持ちください。
※3歳6か月児健診では検尿があります。朝一番の尿を、きれいに洗ったビンなどに入れてお持ちください。
※1歳6か月・3歳6か月児健診は予約制ではありません。該当日にお越しください。

☎ 健康推進課 ☎ 24-0816 FAX 24-5870

各健診の詳細・個別相談会の予約QRコード▶



相談



相談名	日時/場所	内容	問い合わせ先
子育てアドバイス相談	12月10日(木)10:30~12:00(先着順)/子どもセンター	乳幼児期の口内の心配事について、歯科衛生士が相談に応じたり、アドバイスをしたりします。	子どもセンター ☎ 28-3645 FAX 28-3646
臨床心理士による子育て相談	12月18日(金)13:00~15:00(2人)※予約制(前日までに電話か直接窓口)/ふれあいの館	育児・不登校などの相談に、経験豊富なカウンセラーが応じます(幼児~中学生の保護者が対象)。	ふれあいの館 ☎ 25-4452 FAX 47-5088
ほのぼの子育て相談	12月21日(月)9:00~、10:00~、11:00~(各1人)※予約制(12月1日(火)~同20日(日))/子どもセンター	3歳児~小学生までの子どもの心身の発達や、子育てに関する相談に応じます。	子どもセンター ☎ 28-3645 FAX 28-3646
乳幼児個別相談	12月24日(木)9:30~11:00※予約制(12月1日(火)から予約開始)/くすのきセンター	子育て・離乳食に関する相談に保健師・栄養士が応じます。	健康推進課 ☎ 24-0816 FAX 24-5870



※健診や相談の当日は、検温・体調を確認してください。少しでも体調に不安がある場合は、事前にご連絡をお願いします。

新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため
10か月児と2歳6か月児の健康診査は
当面中止します

くすのきセンターで
保健師による個別相談会を実施(予約制)

- 10か月児個別相談会
④ 12月15日(火)
対 2020年2月1日~2月29日生まれ
- 2歳6か月児個別相談会
④ 12月14日(月)
対 2018年5月1日~5月31日生まれ
申 彦根市ホームページの各健診ページで予約
※左のQRコードから予約できます。
※医師の診察はありません。

ブラジルへ ようこそ!



ブラジルの温かいクリスマス

もうすぐクリスマスの時期ですね。今回は、私が今までブラジルで過ごしてきたクリスマスを皆さんにご紹介します。

南半球に位置しているブラジルでは、クリスマスシーズンは真夏です。11月後半から街のあちこちにデコレーションが施され、お店に関連グッズが並び始めます。同時に、気温がどんどん上がり、年末年始の休みが近づくにつれ、興奮が高まります。私が働いていた会社では、年末年始の休みはクリスマスから始まることもあって、とても楽しみでした。

仕事の最終日には、会社から「セスタ・ジ・ナタウ」と呼ばれるクリスマスバスケットをもらいました。中にワイン、チーズ、トースト、お菓子などがいっぱい入っていて、これも楽しみの一つでした。そして、日

本では少し珍しいですが、仕事の最後には職員みんなでお互いにハグをしながら、「フェリス・ナタウ！（良いクリスマスを！）」と言って、お別れのあいさつをしました。とても心が温かくなりました。

仕事が終わると、家でクリスマスイブの準備をしました。母が七面鳥を焼いて、いろんな野菜とレーズンを混ぜた「アホス・ア・グレガ」というピラフを作り、ドライフルーツかチョコレートクリームがたっぷり入った菓子パン「パネトーネ」を用意しました。24日の夜は家族や親戚が集まって、パーティをして一緒に料理を食べました。他の街に住んでいる、普段会えない親戚も集まるので、私にとってクリスマスは家族と楽しく過ごせる大事なイベントです。

今はこのようなブラジルのクリスマスがとても恋しいですが、日本では輝かしいイルミネーションやかわいいクリスマスケーキが楽しめるので嬉しいです。皆さんも素敵なクリスマスを過ごしてください。「フェリス・ナタウ！」



【彦根市国際交流員 オカモト・ジュリア・ユリ】

ノロウイルスによる 食中毒に注意しましょう

～冬に多発しています～

ノロウイルスによる食中毒は、11～2月の冬季に多発する傾向があります。ノロウイルスは、手指や食品などを介して、口から感染し、ヒトの腸管で増殖します。

<ノロウイルスの原因食品>

▶ウイルスを保有した調理者などを介して二次汚染された食品

▶ウイルスの蓄積した、加熱不十分な二枚貝

<主な症状>

潜伏期間は、24～48時間（平均36時間）で吐き気、おう吐から始まり、下痢、腹痛、微熱が1～2日続きます（感染しても症状がない場合や、軽い風邪のような症状の場合もあります）。

健康な人は、ほとんどが軽症で回復しますが、子どもやお年寄りなどは重症化したり、おう吐物を誤って詰まらせて死亡することもあるため、次の予防対策を徹底しましょう。

<予防のポイント>

▶しっかりと手を洗う

調理の前後やトイレの後、食事前などは、手指を石けんで丁寧に**30秒以上洗い**、手指についたウイルスを流水で完全に洗い落としましょう（アルコールはノロウイルスには効きません）。タオルの共用はやめましょう。

▶食品はじゅうぶんに加熱する

食品についたウイルスを殺菌するには、加熱処理が有効です。中心部までしっかりと（85度で90秒以上）加熱しましょう。



問 健康推進課 ☎ 24-0816 FAX 24-5870

▶体調が悪い時は休む

下痢やおう吐などの症状があるときは、食品を二次汚染させる可能性があるため調理作業をしないようにしましょう。家族に症状がある場合、感染している可能性があるため注意しましょう。

▶食器・調理器具の消毒を行う

調理器具の消毒は、熱湯または0.02%の次亜塩素酸ナトリウム（塩素系漂白剤）の消毒液でじゅうぶん消毒し流水で洗浄しましょう。

▶おう吐物を適正に処理する

ふん便やおう吐物の中には、多量のウイルスが排出されるので、換気をじゅうぶんにし、手袋とマスクを着用した上で速やかに処理しましょう。吐いた物や便の処理をするときは、ペーパータオルで静かに拭き取り、0.1%の次亜塩素酸ナトリウムに浸し、ビニール袋に密封して捨てましょう。床面や便器などは消毒後に水拭きしましょう。

【消毒液の作り方】

▶0.02%の次亜塩素酸ナトリウム消毒液

塩素系漂白剤ペットボトルキャップ2杯分（約10ミリリットル）と水を合わせて、合計2リットルにする。

▶0.1%の次亜塩素酸ナトリウム消毒液

塩素系漂白剤50ミリリットルと水を合わせて、合計2リットルにする。

※2リットルのペットボトルを使用すると便利です。

※作成した消毒液は、誤飲しないよう、「消毒液」と表示するなどして注意しましょう。

広報 ひこね



● 広報ひこねのご案内

▶彦根市では、点字および音声版広報ひこね（編集版）を発行しています。

☎ 障害福祉課 ☎ 27-9981 FAX 30-9231

▶外国語版（英語、中国語、ポルトガル語）の広報ひこね（編集版）を発行しています。

☎ 人権政策課 ☎ 30-6113 FAX 24-8577

▶廃棄する場合には古紙回収に出してください。

▶広報ひこねは52,700部作成し、1部当たりの単価は13円（1円未満切り捨て）です。原稿作成・編集などにかかる職員の人件費は含まれていません。

● 人口と世帯数（11月1日現在）

人口：112,437人（-43）

男性：55,989人（-8）

女性：56,448人（-35）

世帯数：48,653世帯（+7）

※（ ）内は前月比



広報ひこねへの意見・感想などをお寄せください

※広報編集の参考にさせていただきます。

メール

彦根市ホームページ
（シティプロモーション推進課の）メールフォーム



FAX

22-1398



郵送

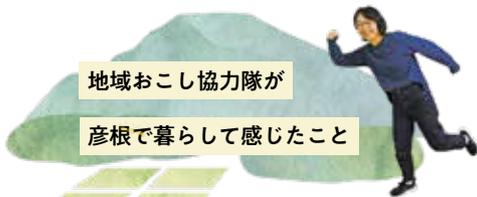
〒522-8501
元町4-2
シティプロモーション
推進課広報係

..... 〈 広告欄 〉

相談

問 健康推進課 ☎ 24-0816 FAX 24-5870

相談名	日時 / 場所	内容
らくらく禁煙相談	電話で相談の上決定（相談日は土日祝除く） ※予約制 / くすのきセンター	たばこのやめ方、依存度が分かる検査など、保健師による禁煙支援を受けることができます。
栄養相談	令和3年1月18日（月）、2月19日（金）、3月12日（金）いずれも9:00～10:30（各1人） ※予約制 / くすのきセンター	新しい年から始める健康的な食生活についてアドバイスを行います。



地域おこし協力隊が

彦根で暮らして感じたこと

ひこね日和 6

まちとアート



▲袋町元遊郭に展示された作品

10月10日～11月23日に「BIWAKO ビエンナーレ」が開催されました。私は彦根エリアのボランティアに参加し、彦根城などの展示会場へ作品を搬入したり、受付のお手伝いをしたりしました。

歴史ある建物を使用した作品の展示は、その空間があってこそその取り組みで、作家の皆さんもその場所の歴史的な背景を汲み取って作品づくりをしているのが印象的でした。

会場の受付では「ずっとここに住んでいるけど、こんな場所があるなんて知らなかった」と話すお客さんもいて、地元の人も新鮮な気持ちでまちを見ることができたのではないかと思います。

彦根での開催は今回が初めてでしたが、まち歩きをしつつ、歴史ある場所を訪れる機会があることはおもしろいと感じました。

【彦根市地域おこし協力隊
小林 由季】



彦根の魅力を再発見したよ！

屋形船最高～！！
気持ちいい～♪

わだいのひろば

佐和山小学校6年生

修学体験in彦根

10月30日、佐和山小学校の6年生が、グループごとに分かれて、「まち中ウォークラリー」を行いました。今年度、新型コロナウイルス感染症の拡大防止のため、市立の小・中学校では修学旅行が中止となりました。そこで、児童にとって忘れられない思い出を作るため、学校からの呼びかけにより、地元のボランティア組織や商店街など多くの人が「子どもたちのためなら」と協力体制を組み、この特別な校外学習が実現しました。児童の皆さんは1日かけて、地元・彦根を存分に味わいました。

屋形船体験(彦根城)

人力車体験(彦根城)

▶地元で人力車に乗るのは新鮮！

地元の皆さんが協力してくれました！

◀皆さん、作業にとでも集中していました。思い出の作品はできたかな？

切り絵教室
(花しょうぶ通り商店街)

絵手紙教室(銀座商店街)

◀彦根城やひこにゃんの形を作りました。制限時間がきても「まだやりたい～！」という声も。じっくり楽しんでいる様子でした。

絵付け教室(銀座商店街)

ウォークラリー